

令和6年度 大学院人文科学府修士課程第1期入学試験問題
外国語（仏語）

【I】次のフランス語文を日本語に翻訳しなさい（2題とも）。

(1)

(WEB公開版では著作権保護のため問題文を削除した。出典は次のとおり。Grégoire DELACOURT, *La Liste de mes envies*, Éd. Jean-Claude Lattès, 2012, p. 23, l. 1-13.)

(2)

(WEB公開版では著作権保護のため問題文を削除した。出典は次のとおり。Philippe ARNAUD, *Le rire des philosophes*, Arléa, 2015, p. 113, l. 4-15.)

* sidérurgie : 製鉄業

【Ⅱ】 次のフランス語文をカッコ内の指示に従って書き換えなさい。

- (1) Il a des frères. (疑問文に)
- (2) On savoir la nouvelle demain. (下線部の動詞を直説法単純未来形に)
- (3) Voici Pierre. Je l'ai rencontré il y a un an. (関係代名詞を用いて一つの文に)
- (4) Tout le monde aime Françoise. (受動態の文に)
- (5) Son nom ne figure pas sur cette liste. (下線部を代名詞にかえた文に)

【Ⅲ】 次の日本語文をフランス語に翻訳しなさい。

- (1) きみは昨夜、何を食べたの？
- (2) 私の両親は犬を飼っていません。
- (3) 私は今朝から食欲がありません。
- (4) 彼女は傘をとりに家に戻ったばかりだ。